

ALEMANIA se RINDIÓ incondicionalmente

Edición de
4 Páginas

LA INFORMACION

VALE
10 ctms.

DIARIO DE LA MANANA

Año X

SAN JOSE DE COSTA RICA, VIERNES 8 DE NOVIEMBRE DE 1918



YA HAY PAZ EN TODO EL MUNDO

ESTAN ENTREGANDO SU ARMAMENTO LOS ALEMANES

La dinastía de los Hohenzollern se derrumba

Telegrama de la Oficina de La Cruz, Recibido en San José el 7 de Noviembre de 1918.
Señor Director General de Telégrafos.—San José.

Trascribale el siguiente telegrama de San Juan del Sur:

“Montero y Campos, telegrafistas de La Cruz: Tengo el gusto de participarles que la GUERRA MUNDIAL ESTA TERMINADA. Alemania se rindió incondicionalmente, no reconociendo al Kaiser. Actualmente está entregando sus armamentos. Esta noticia es oficial. Felicitémonos, abracémonos con júbilo.

Afmo., L. BONILLA, Primer telegrafista de San Juan del Sur. (f) Oficina de la Cruz.

San Juan del Sur, 7 de Noviembre de 1918.

Señor Director de Telégrafos.—San José.

Se acabó la guerra. Alemania firmó las condiciones de los Aliados.

Afmo., EUDORO ROMERO. Segundo telegrafista.

PARIS 5.—Of. El movimiento de retirada del enemigo, desde el canal del Sambre hasta Argona continuó durante el día y alcanzó en algunos puntos una profundidad de 10 kilómetros.

El primer ejército derrotó completamente a seis divisiones alemanas y capturó 4 mil prisioneros. A primera hora se apoderó de Guise y su avance continúa. Capturamos numerosas aldeas entre otras, Esqueheries, Lavaqueresse, Crupilly, Malzy, Romery, Wieg-et-Faty, Colonfay, Sains-Richaumont y Housset.

Libertamos una numerosa población civil. Más a la derecha tomamos La Neuville-Housset, Marle, la carretera de Marle a Montcornet hasta el este de La Neuville-Bosmont, Eboulen, Bucy-les-Pierrepont y Dizzy-le-Gros.

En la región noroeste de Chateau-Porcien los recios combates de estos últimos días produjeron igualmente un rechazo general de los alemanes. Herpy y Condé-les-Herpy están en nuestras manos.

En Argona llevamos a cabo brillantemente por sorpresa el cruce del canal de Ardenes y del Aisne, hacia Montgón y Le Chesne.—HAVAS.

PARIS, 6.—Comunican de Berlín a Basilea que la delegación alemana, encargada de celebrar el armisticio, salió esta tarde para el frente occidental.—HAVAS.

PARIS, 6.—Comunican de Berlín a Basilea que la delegación alemana, encargada de celebrar el armisticio, salió esta tarde para el frente occidental.—HAVAS.

LA HORA DECISIVA

EDITORIAL

Ya no corre más sangre sobre los desolados campos europeos; ya hay paz en todos los hogares del mundo, y ya la causa redentora de los pueblos libres y libertadores se ha impuesto con fuerza incontrastable ante la conciencia de la humanidad.

Celebremos la paz y celebremos la victoria. Para conquistarlas fué preciso llevar a su más alto grado el sacrificio, ver juventudes destruidas, poblaciones arrasadas y luto y dolor por todas partes. Fué necesario que la civilización se detuviera un punto en su marcha vertiginosa y ascendente, para resurgir luego, entre montones de escombros, más esplendorosa, vigorizada por la savia vital que le brindaron con su sangre los millones de hermanos nuestros, hermanos por el corazón y por la solidaridad de un santo ideal que quedaron sobre el campo y a cuya memoria debemos consagrar nuestro recuerdo en esta fecha fausta de la historia. Pero Bélgica surgirá sobre sus propias ruinas, magnificada y engrandecida; Francia, la que hizo al hombre rey por los atributos de la ciudadanía, se ha salvado, salvando a la libertad. Serbia va a ocupar el puesto que le corresponde en el concierto de los pueblos libres de la tierra; y con esas tres naciones mártires, Inglaterra,

los Estados Unidos y los otros países de la alianza com parten la paz y la victoria, por todos ellos alcanzadas y que ellos sabrán mantener en el transcurso de los siglos venideros para que el magno esfuerzo no sea estéril, antes bien se reproduzca en frutos de bienestar y de gloria.

No podía sucumbir Francia que es la madre del ciudadano moderno, que fué a la guerra contra ella desatada, agitando banderas de ideal y entregando a las provincias oprimidas una promesa inviolable de redención. A la noble tarea se entregó toda entera y su acción fué decisiva por lo mismo que era inmensamente desinteresada y generosa. Era ya una democracia perfecta cuando la barbarie la sumió en el dolor, y su triunfo es el de las democracias. Asacia y Lorena deben estremecerse de júbilo a

hora que reciben el homenaje definitivo de la fidelidad francesa y los altivos patriotas que el 10. de marzo de 1871 abandonaron la asamblea legislativa, con lágrimas en los ojos protestando que la reivindicación de los derechos de sus pueblos quedaba abierta para siempre, reciben este día la mejor ofrenda que podía tributarse a su memoria. Las dos provincias han vuelto al seno de la familia común y Francia reanuda el curso de sus grandes destinos. Francia merece la admiración del mundo en esta hora solemne. La valentía, suya fué, y el heroísmo, de sus soldados. Con estoica serenidad resistió todo género de sufrimientos y priva ciones durante los terribles años de la guerra y con serenidad recibe ahora el galardón de que la humanidad le es deudora.

Con Francia estuvo Inglaterra desde el principio de la gran lucha. Fuerte, indomable, el imperio de los británicos puso toda esa fuerza al servicio de la defensa de Bélgica, débil e invadida. El país del respeto tradicional a las instituciones liberales por excelencia y por excelencia perfectas, el país en donde el derecho consuetudinario obtiene el mismo acatamiento que el derecho escrito, no pudo ser indiferente al agravio inferido a la santidad de los tratados; y por eso fué también a la guerra creando, al conjuro de su voluntad, un ejército colosal y estableciendo un bloqueo marítimo cuya eficacia ha sido una trascendental revelación.

Italia, que a raudales dió al mundo la belleza; la Italia en que vive y palpita la antigua alma helénica, sumó también el poder irrestricto de poner en salvaguardia y hacer cumplir los detalles de la paz en que ha convenido el Gobierno alemán, siempre que estimen que semejante armisticio es posible desde el punto de vista militar. El Presidente ha recibido ahora un memorándum de observaciones de los Gobiernos aliados sobre el asunto que dice así: “Los Gobiernos aliados han considerado cuidadosamente la

su contingente a la gran causa y pagó a ésta el tributo de un millón de hombres entregados noblemente a la muerte para defender una cultura de la cual ella es depositaria. Grande y orientado hacia los más altos fines porque puede empeñarse el porvenir ha sido el esfuerzo de América. El poderío de los Estados Unidos se ha puesto de relieve en esta ocasión memorable y el espíritu de justicia que le anima está también en evidencia ante la admiración del mundo. Gigantesco fué el envío de elementos de todo género y brillante el mensaje de solidaridad que América dirigió a la Europa civilizada cuando la amenaza era más grave. Todos tuvieron su participación en el éxito alcanzado; todos llegaron en el momento preciso en que su cooperación podía contribuir a fijar nuevos rumbos a los destinos del hombre; y de todos los labios ha de levantarse un himno de gratitud, para los que al morir soñaron con la victoria del bien y la justicia.

LA INFORMACION, que desde el primer día puso sus empeños al servicio de la causa libertadora, sin una vacilación ni una duda, no puede contener su expresión de regocijo, ante la nueva aurora que hoy comienza a brillar en los umbrales del universo.

PARIS, 6.—Oficial.—Nuestras tropas siguen persigiendo frente entre el Sambre y el Mosa, realizando un avance de 10 kilómetros. En ciertos puntos libertando muchas localidades y obligando al enemigo a abandonar un material considerable.

Al este del Sambre llegamos a las selvas de Nouvion y Regnaval.

Más al sur tomamos Vervins, Montcornet y Rethel.

En el frente al norte del Aisne nuestras tropas están a doce kilómetros más allá de Chateau-Porcien.—HAVAS.

PARIS, 6.—Oficial.—Durante la noche se mantuvo el contacto con las retaguardias alemanas q' en el conjunto del frente continúa retirándose.

Esta mañana temprano se reanudó la progresión francesa al este del canal de Sambre. Los franceses ocuparon Barzy.

Al norte del Marle los franceses dejaron atrás Marfontaine y Voharles.

Los italianos combatiendo con los franceses, tomaron Rethel.—HAVAS.

PARIS, 5.—Comunican de Budapest q' en la sesión del Comité ejecutivo nacional húngaro, el Conde Karolyi anunció que el Gobierno había sido desligado por el Rey de su juramento de fidelidad. En su programa el Gobierno plantea la cuestión de si Hungría será una república o una monarquía. El Ministro de la Guerra anunció que se daría a todos los soldados, oficiales y comandantes de frentes húngaros la orden de desponer en todas partes las armas y de entablar negociaciones de paz con el enemigo. Si éste quisiera ocupar a Hungría, sería el caso de pedir que se envíen tropas francesas e inglesas de preferencia.—HAVAS.

La Nota del Secretario Lansing

Departamento de Estado, 5 de noviembre de 1918.

Señor:

Tengo la honra de rogar a usted que transmita al Gobierno alemán la siguiente comunicación:

“En mi nota del 23 de octubre de 1918, manifesté a usted que el Presidente había transmitido su correspondencia con las autoridades alemanas a los Gobiernos con los cuales el de los Estados Uni-

dos está asociado como beligerante, con la instrucción de que si dichos Gobiernos estaban dispuestos a celebrar la paz en las condiciones y conforme a los principios indicados, se pidiera a sus consejeros militares y a los de los Estados Unidos, que sometiesen a los Gobiernos asociados contra Alemania las condiciones necesarias para un armisticio tal que proteja completamente los intereses de los pueblos implicados y asegure a los Gobiernos asociados

el poder irrestricto de poner en salvaguardia y hacer cumplir los detalles de la paz en que ha convenido el Gobierno alemán, siempre que estimen que semejante armisticio es posible desde el punto de vista militar. El Presidente ha recibido ahora un memorándum de observaciones de los Gobiernos aliados sobre el asunto que dice así:

“Los Gobiernos aliados han considerado cuidadosamente la

COMO FUE EL CRIMEN CONSUMADO CONTRA EL PRESBITERO ORTIZ LOS MOVILES QUE LO INSPIRAN. EL HERIDOR FUE CAPTURADO

Nuestro Corresponsal en la villa de Filadelfia (cantón de Carrillo) nos envía los detalles del crimen que tuvo de espanto a aquella población el día 10, del corriente mes y a causa del cual, fué herido de suma gravedad el Cura de la localidad Presbítero Ortiz.

Al día siguiente del suceso, dimos de él una breve información telegráfica. Los detalles que ahora recibimos son los siguientes:

El Padre Ortiz posee una finca en el sitio denominado "Los Jocotes", y al sur de ésta hay otra perteneciente a Federico Rivas, que es ahora el inculcado. Los ganados del Cura se metieron a la propiedad del nicaragüense Rivas, sin que se sepa si allí causaron o no algún daño.

El día que dejamos citado, Rivas hizo reclamos al Cura con aquel motivo y este último se limitó a responder por tres veces consecutivas: "Míñana, arreglárense eso; ahora no, porque andas un poco tomado de licor".

No se ha precisado si mediaron algunas otras palabras; lo probable es que no y el resultado fué que como el Cura veía que Rivas sacara su revólver, trató de huir para meterse dentro de la casa de la finca; pero antes de que lograra entrar, su perseguidor, que le seguía a caballo, le hizo el primer disparo y cuando ya la víctima estaba dentro de la casa, hizo aquel el segundo disparo, por una ventana de la habitación. Este tiro erró, pero el primero hizo blanco en el sacerdote, entrando el proyectil bajo la toquilla izquierda y saliendo junto a la columna vertebral.

Se presentaron en primer término a prestar ayuda al enfermo el chino Juan Sánchez, el mexicano Waldemar Osorio, el Alcalde don José María Matarrita, el señor Francisco Matarrita y otros vecinos próximos.

Preguntado el Padre Ortiz si las balas lo habían herido, respondió que no, pues lo ignoraba; pero examinando los presentes la sotana viose en ella manchas de sangre y se dieron cuenta de la gravedad del caso.

Desde aquel momento se temió por la vida del Cura. El médico que estuvo a verle declaró que moriría antes de ocho de la noche del mismo día. Afortunadamente, ha seguido un poco mejor y hay algunas esperanzas de salvarlo.

El criminal se dio a la fuga, pero dos horas después, fué capturado por una escolta. Como estaba ebrio, declaró no haberse dado cuenta de lo que había hecho.

Es Federico Rivas un gran tirador, nacido en Chocoy, pueblito del Departamento de Chontales, hace diez años radicó en la población costarricense de Filadelfia y tiene como cuarenta años de edad.

Es muy trabajador, entusiasta por las faenas agrícolas; tiene finca, casa propia, buen número de rosas. Ha vivido en la finca en compañía de su familia y desempeña desde hace varios años el cargo de mandador de la hacienda "El Templete" perteneciente a don Federico Sobrado; pero, eso sí, es hombre de sentimientos enduccionados.

Desde que se realizó la captura, ha permanecido incomunicado y sometido a rigurosa vigilancia. El lunes de la corriente semana fué remitido al Juez del Crimen de Santa Cruz y quedó a la orden de este funcionario.

TERMINA NUESTRO CORRESPONSAL ENTENDIENDO DE QUE HA SIDO PROFUNDAMENTE SENTIDA LA DESGRACIA. Desde el primer día, la casa del sacerdote ha sido muy visitada por gentes de todos los pueblos de aquel cantón que van a verlo y a enterarse del estado de su salud. Especialmente de Palmar la asistencia de visitantes ha sido muy grande.

Nuestro Corresponsal formula votos por el pronto restablecimiento del paciente y nosotros también.

SE ESTABLECERA UNA ESTACION DE CUARENTENA EN EL PACIFICO

El Gobierno establecerá una estación de cuarentena en la isla más apropiada para ello, del Golfo de Nicoya.

Más de una vez se ha intentado hacerlo y se ha fracasado. Pareciera que ahora el proyecto vaya en vías de realización; tal se desprende de las primeras disposiciones tomadas por el Sr. Ministro de Gobernación, quien autorizó al Capitán de Puerto y al Médico de Sanidad de Puntarenas, para determinar el lugar donde ha de ser establecido aquel centro de defensa sanitaria, construír el edificio correspondiente y girar por los gastos.

En Obras Públicas se estudian los planos para la construcción de aquellos edificios y las autoridades antes indicadas inspeccionan las islas del Golfo, observando cuál de todas ellas está mejor acondicionada para los efectos consiguientes.

A moción del diputado guacacasteño señor Ferrero, contiene el presupuesto una partida de diez mil colones para establecer en Puntarenas una Estación de Salvamento; la idea es buena pero difícil de realizar y esos servicios, si no se organizan convenientemente no son eficaces. Nosotros pensamos: ¿por qué no destinar ese dinero al establecimiento de la Estación Cuarentenaria en referencia? Para Puntarenas, para el país en general, esa estación de Cuarentena es de gran importancia y conviene dedicarle preferente atención.

Todo puerto de alguna importancia comercial, debe tener su servicio de cuarentena y es bien extraño que Puntarenas no lo tenga a la fecha.

NO IRAN ESTE AÑO "SOBRE LA BURRA"

Ya, ya van saliendo los beneficiadores y exportadores josefinos y cartaginenses de la primera impresión que causara en su ánimo el "traucazo" de los 40 colones por fanega de café en fruta.

Y declaran: La situación obliga, desde luego, quedamos también nosotros envueltos en la corriente; pagaremos el café al precio fijado, en la seguridad de que varios hemos de reventar esta vez.

Reventar... ¿por qué? Y si la paz se hace pronto y los mercados ingleses quedan abiertos al libre comercio, qué perspectiva de negocio más admirable para los exportadores de café!

Tanto, que uno de esos hombres de negocios, comentando la circunstancia, exclamó: En ese caso, se podría pagar el café hasta sesenta colones! Claro; pero la cosa está en no arriesgar ni un centín en el negocio!

Como quien dice: Allí que siga siempre cargando con los peligros del productor en pequeño, que por eso siempre han acostumbrado los compradores y exportadores de café a señalar el precio al grano en el momento de tener la seguridad perfecta de los tipos de cotización del artículo en los mercados extranjeros.

Eso es lo que se llama hacer negocio sobre seguro.

De esta vez, las perspectivas han cambiado de aspecto; ahora se necesita arriesgar para ganar y ahí está la parte desagradable para los exportadores, el punto difícil.

En todo negocio por limitado que sea, todo comerciante expone su dinero; los exportadores de café no convienen en entrar por esa regla acostumbrada como están a "ir sobre la burra", para emplear una expresión popular.

Pero la situación les obliga por esta vez a entrar en riesgos comerciales y no hay remedio, por ese camino entrarán.

Y, a todo esto, el pequeño agricultor cafetalero haciendo palmas!

SECCION AGRICOLA

EMPEÑOS A FAVOR DE LA AGRICULTURA

Desde esta sección nos proponemos tratar todos aquellos asuntos agrícolas que nos parezcan importantes o útiles. La práctica en agricultura como en cualquier actividad humana es muy importante pero la teoría, la explicación científica de lo que se hace es no menos necesaria.

La falta de conocimientos científicos arrastra las víctimas y produce el "horror a la experiencia". En muchos casos unos conocimientos más salvarían una cosecha o la duplicarían.

Ahora bien, una de las manifestaciones principales o tal vez la única de estos países es la agricultura y es necesario que ella se adapte a los progresos.

Nuestra agricultura en términos generales, está atrasada 50 o 100 años y a eso se debe lo raquítico de los rendimientos y la marcha tan lenta del aumento de la producción.

Desearíamos llevar a nuestros agricultores las ideas nuevas, los procedimientos mejores, el afán de experimentar y que se quite de sus cerebros la idea de que ya lo saben todo.

Cada día aparece algo nuevo y es bueno aprenderlo. Nuestros sistemas de cultivar la tierra son primitivos; el día en que se mejoran las cosechas aumentarán en proporciones fabulosas.

Además, cuanto más instruido sea el labrador, más agradables encontrará las labores de la tierra y más frutos obtendrá de su parcela.

Eso es nuestro anhelo y a ese fin dedicamos un esfuerzo cada día. Hoy vamos a publicar un congreso, después algo interesante de un revista a de un libro y alguna experiencia de un agricultor y así, al cabo iremos mejorando nuestra propia cultura agrícola.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

EL DELITO AMPARADO POR LA LEY

LA ESPECULACION COMERCIAL EN ESTA CAPITAL Y EN PROVINCIAS

Con motivo de la especulación comercial que hacen algunos individuos por medio del acaparamiento de mercaderías, existe malestar en la opinión.

Y la prensa toda del país se hace eco de ese malestar y protesta enérgicamente de ese estado de cosas.

Hace tiempo, mucho tiempo, que nosotros venimos machacando casi a diario acerca de la conveniencia de que el gobierno intervenga directamente en estos escándalos comerciales, para que ponga remedio al mal.

Las cosas llegan ya al colmo; cada día, con más avaricia, el comercio explota cruelmente a este sufrido pueblo.

Acercá de esta circunstancia, "El Renacimiento" de Cartago, dice: "Es insoportable ya el abuso de muchos comerciantes sobre el valor que le imprimen a la mercadería, alagando, cuando no el alto cambio, escasez absoluta de ella. Ya se ha probado que lo que hay es un verdadero acaparamiento de los artículos para venderlos al precio que más les place, explotando de esta manera al pobre pueblo, que viene a ser siempre el que desembolsa para pagar dos platos rotos.

Comprendemos perfectamente que las mercaderías importadas tienen que sufrir alternativas que obedecen al cambio nunca estable; pero ellas deben ser relativas y nunca exageradas ni mucho menos explotadas de una manera incorrecta. Nos atrevemos a, estar de acuerdo en cuando en que el comercio deha recolocar el 20 y hasta el 30 olo para poder sostenerse, sin incluir el 2 olo, que sale y saldrá del comprador y que va aumentando según el número de manos que venga, convirtiéndose a veces en 6 olo si no al 8 olo. Pero que un comerciante trate de vender sus artículos con una ganancia hasta de un 80 olo, es ya el colmo de la injusticia y de la poca conciencia".

Un paréntesis en los comentarios del colega cartaginés.

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

En algunos artículos, el comerciante tiene una ganancia mayor del 80 olo; hasta del 200 olo.

Este comercio, ya no es lícito; y quien abuse aprovechándose de la escasez, hace esa clase de especulaciones, roba. Continúa el colega su información: "Y tal cosa me la decimas por un gusto especial, sino por lo que ha sucedido en esta ciudad y en San José recientemente con el papel de fumar "Serrano". Bien sabida es de todos la notable escasez de este artículo, por cuanto que los pedidos no llegaban y se había consumido todo el que había en plaza, lo que sucedió hace poco tiempo, crisis que duró unas 2 semanas. Luego, varias casas de comercio recibieron papel en cantidad, que han estado vendiendo al precio de 30 la resma. Pero lo que ha acontecido con esta mercancía es que se ha descubierto el medio de explotarla, y así han llegado agentes especiales a esta ciudad para comprar las cantidades de papel y subir la mercadería a 40 la resma. En realidad, dos o tres sujetos llegaron aquí y se dieron a la tarea de acaparar el papel que han podido. Y así sucede con otros tantos artículos de consumo diario, al que le marcan un precio exorbitante".

INFORMACION TELEFONICA DE PUNTARENAS COMITE ORGANIZADOR DE LOS FESTEJOS PRO-MORA Y CANAS

El sábado o domingo pasados se celebraron reuniones en Puntarenas, en el local del Centro de Artesanos, y se tomaron algunos acuerdos relativos al homenaje pro-Mora y Canas. Asistieron gran número de personas y también el delegado de la Sociedad Federal de Trabajadores de San José, don Octavio Castro Saborío.

Se pronunciaron algunos discursos, y luego se procedió a nombrar al Comité encargado de los festejos a que hacemos referencia, que quedó así:

Presidentes honorarios:

Señores Macedonio Esquivel, Miguel Angel Blanco, Presbítero Daniel Carmona, Emiliano Odio, Enrique Chaves, Manuel Arguedas, Víctor Julio Arias, Víctor Lizano, Mauricio Leger, Francisco de P. Amador, Manuel J. Grillo, Porfirio Molina, Manuel Burgos, Leonidas Poveda, Aníbal Dosma, León Guerra, Isidro R. Amaya, Francisco Mayorga Rivas, Francisco Clavería, Octavio Williams, Sergio Fallas, Leopoldo Acosta, Justo Pastor López, Miguel H. Fulton, Ulpiano Fonseca, Federico Apóstegui, Vicente Solano, (Manzanillo), Antonio Vargas (Aranjuez), Feliciano Quirós y Seguro de Sandino (Chomes), Agustín Guido (Las Mesas), Pedro Canales, Serafín Saravia, Napoleón Soto, Mauro Orvedo, Nicolás Lizano, Héctor Esquivel, Humberto Alvarez, Enrique Mc. Adam, Alejandro Garrido, Laurence Colin, Rafael París p., Carlos París, José Chac Apay, Jacobo Sánchez y Francisco Luis Enriquez.

Vocales Honorarios:

Bernardo Saravia, Alfredo Monge, Lisimaco Cruz, Francisco L. Hueso, Isaac Angulo, Rafael Peña, Miguel Reyes, Arturo Araya V., Manuel Madrid, Alberto Delgado, Manuel Salazar, Alejandro Molina, Martín Calderón, Abel Calderón, Emilio García, Ginés de Paredes, Ramón Pizarro, Carlos Huete, Agustín Brenes Batista, Abel Guzmán, Ezequiel Arce, Raúl Jiménez, Alonso Calderón, Miguel Angel Calderón, Leoncio Pérez y Pedro Umaña.

Comité Ejecutivo:

Francisco Conejo y Manuel Obando.

Tesorero:

Agustín Grillo.

Secretarios:

Francisco María Núñez, Félix Quesada.

Fiscal:

Amadeo Boza Mc. Kellar.

Vocales:

Humberto Canesa, Saturnino Palma, José María Cabañes y Ernesto de la Rocha.

UN DEMENTE QUE SE BATE A PALOS

Fue detenido por la policía el ciudadano Abelardo Obando, quien padece de la cabeza y le había dado por agredir a las personas a palos. Ayer caminaba por el barrio de la casa de una señora Evangelina Dolores y se le ocurrió introducirse a la casa. Como se le dijo que se retirara de allí agredió a dicha señora a palos y luego la emprendió contra dos de sus hijos, menores de edad que allí se encontraban.

Dichosamente había un policía en la esquina y a él se le pidió auxilio. El gendarme acudió prontamente y logró agarrar al sujeto en los momentos en que perseguía a uno de los muchachos. Cuando se vio detenido por el policía, se volvió contra éste y a la fuerza le hubieron llevado palos al gendarme, quien tuvo que amenazarlo para que se tranquilizara. De allí fué conducido a la comisaría y se dio a los familiares del individuo, para llamarles la atención.

Teatros

VARIETADES PARA EL DOMINGO 10 - SORPRENDENTE ESTRENO del precioso IDILIO DE LA PRINCESA, titulado: LA VENUS DE ARLES - Arte incomparable! Belleza seductora! Éxito asegurado!

AMERICA SABADO 9, FUNCION DE GALA y a beneficio de la Cruz Roja Inglesa, pintas auténticas de la guerra, propiedad del Gobierno británico Domingo sábado debut de la célebre Compañía española La Maga

TREBOL DOMINGO 10 de NOVIEMBRE MATINEE: -MOLINOS DE VIENTO- El mayor éxito de Incción y la -MARCHA DE CADIZ- POR LA NOCHE: -LA TEMPESTAD-

No se reservan localidades después de las 12 del día del domingo.

Manifestación Popular a los Aliados

El magno acontecimiento de la paz mundial debe ser celebrado por los costarricenses. A efecto de hacer un homenaje a los países Aliados, se invita a los habitantes de San José a reunirse esta noche en el Parque de Morrazán a las 8 p. m., si el tiempo favorece la reunión, para organizar una manifestación popular. Se ruega a todos los aliados y sus simpatizadores a embanderar sus casas.

LA COMISION

CARTA RECTIFICACION DEL SR. DIRECTOR DEL LICEO

San José, 7 de noviembre de 1918. Señor Director de

LA INFORMACION. S. D.

En un artículo publicado ayer en su estimable diario, se hace una aseveración absolutamente falsa: la seriedad de mi puesto y mi propio personal decoro, exigen una rectificación.

Comentando el incidente, ocurrido en el Liceo, se afirma que "el Director tuvo que esconderse para no ser "maltratado". Cuando ocurrió el desorden, me encontraba yo en la Secretaría atendiendo a unas señoritas; y en cuanto supe lo que pasaba, me apersoné en el asunto y procedí como lo creí de mi deber.

En cuanto al funcionamiento interior del Liceo, yo desearía que los interesados se sirvieran enterarse en el Plantel, por impresión directa, de la cantidad y la calidad de la labor que allí se realiza.

De Ud., con toda consideración, muy atento servidor,

JUAN DAVILA.

PALABRAS DE JUSTICIA

(A propósito de dos cartas) Quiero que estas palabras sean de justicia para muchos viejos maestros que tuve la honra de ofr, aquí en nuestro país, y que parecen ser ahora escarnio de muchos Narcisos.

Estos buenos maestros supieron iniciarse en el camino del amor al estudio. Su saber nos infundió confianza. Solicitos nos enseñaron lo que lo que nosotros pudimos aprovechar. Siempre amables, nunca esquivos, nos brindaron siempre su ciencia y todo un afecto paternal. Sus lecciones fueron tan buenas como las mejores que oímos después en Europa.

Los nombres de Michaud, Umaña y Alberto Brenes jamás podrán quedar relegados en nuestra memoria. Michaud, este hombre que no me recemos y que en nuestra pequeñez no sabemos apreciar, vive, trabaja y crea. Sus lecciones son... simplemente admirables.

Umaña murió; todos saben que él bien conocía su oficio y a mí me está vedado juzgarlo. Alberto Brenes es, en

Funerales y Entierro de Don Mauricio Heilbrón



DON MAURICIO HEILBRON
Jefe de la Contabilidad Nacional
FALLECIDO ANTER EN ESTA CAPITAL

El sentido fallecimiento del querido caballero don Mauricio Heilbrón, ocurrido la noche de miércoles pasado, de manera casi violenta, significa una pérdida grande para el Gobierno, que pierde a uno de sus más fieles servidores, para nuestra sociedad que pierde a uno de sus más estimados elementos y para la familia de la cual fué jefe cariñoso.

Entre el gran número de coronas que cubrieron la tumba del señor Heilbrón, anotamos las siguientes cintas y cartulinas: Empleados de la Contabilidad Nacional; Empleados del Ministerio de Hacienda, El Ministro de Hacienda y Comercio; Empleados de la Oficina de Tributación Directa; Ministerio de Guerra y Marina; Manuel F. Jiménez; Isabel de Jiménez; Francisco R. Bernades señora y familia; F. Nicolás Alvarado, señora e hijos; Alfred Sasso R.; Samuel A. Sasso e hijos; Oscar Salazar Z. y señora; Clemente Rodríguez e hijos; Adolfo A. Osborne; Arabela B. de Osborne; Maximiliano Pastor A.; Alberto Young; Rosa Cañas de Young; Cleto Trejos, señora y familia; Alfonso M. Guzmán y señora; Matías Gímnez y señora; Agustín Vives G. y familia; Manuel Solera Villegas, señora y familia; Manuel Barrionuevo, Esteban D. de Barrionuevo; Agencia de N. R. Grace y Compañía; Francisco Armijo y familia; Anita Pinto; M. Osvaldo Sasso; Mariano Guardia; Isidoro Heilbrón, señora e hijos; Eudalín Esquivel; Carmen Fábrega de Esquivel; Fernando Figuls; Emilia O. de Figuls; Guillermo Tinoco; Elena de Tinoco; Alberto Ortuño; Julia de Ortuño; Manuel Solera h. y señora; Adolfo Cañas y señora; Rosa de Esquivel; José Rafael Rojas; Clotilde de Rojas; Enrique Ortiz y señora; Fidel Tristán y familia; Tomás Fernández F.; Eduardo L. Fernández y señora; Guillermo R. Lehmann y señora; Bartolomé Marichal C. y familia; R. E. Azuola; D. A. Johnston y señora; Federico Tinoco; William Dabell; John M. Keith y señora; Hermann Carniol; Soledad de Carniol; Julio Alvarado y señora; Inés v. de Alptzar; Francisco Camacho; J. Carballo R. y señora; Ricardo Camacho; Mardal Alptzar; José Ramírez; Arturo Rosales; Enrique Trejos; Ricardo Camacho M.; Juan J. Madrid; José Joaquín Gutiérrez y señora; F. Percy Scott y señora; Isabel de Rosales; J. Rafael Guiler; Margarita de Guiler; Eduardo Gardner; María Isabel de Gardner; Leoncio Bonilla e hijos; Enrique R. Clare; María Jiménez de Clare; Salvador Camacho; María León de Camacho; Mercedes de Tinoco; J. J. Tinoco; Pedro Retana; Juan Solera V.; Roberto Reyes G.; Paulina de Reyes; Eudalín Salazar; Anita M. de Salazar; María Pinto v. de Monteleagre; Walter Monteleagre Pinto; Isabel de Bielley; Joaquín Gil Mayorga; María Aurelia de Gil e hijos; Chas S. Caldwell; Alberto Zúñiga; Mercedes T. de Zúñiga; Tiburcio Padilla O. y señora; Luciano Sartorius y señora; William A. Smith; Rosa Espriella de Smith; T. H. Harrison; María F. de Tinoco; David C. Price; Gui Hermina A. de Price; Carlos Wille; María Teresa de Wunderwood; A. Rodolph Sasso; Jorge Elbercht y señora y muchas más que no pudimos anotar.

Para todos aquellos a quienes la verdad histórica tenga siempre un atractivo nuevo que ofrecerles, será ocasión propicia la que se les presentará, asistiendo al Teatro América el próximo sábado a las ocho y media p. m. con el objeto de presenciar la exhibición de las películas del Gobierno Británico sobre la Guerra, cuyo término estamos ya por fortuna celebrando. El programa es de lo más atrayente. Será un desfile pintoresco de lugares en que la guerra ha trazado su tremenda decoración de fuego y saqueo. Los Santos Lugares, interrumpidos en silencio secular por el estrépito farragoso de las lecciones victoriosas, y el vencedor Almeyra a la cabeza, con el alarde marcial de un Sigfrido de moderna contextura.

Nos pliega recomendar a nuestros lectores la asistencia a ese espectáculo, en que habrá de sentirse transportado a aquellos sitios donde la guerra, en su siniestro gorgoleo de muerte, y la libertad del mundo, se erigió sus plumas entumescidas, para estruendos de profunda como una águila o un cóndor, sobre las cumbres empinadas del pensamiento, de la razón, y la justicia.

El programa es el siguiente:
1.—Pictorial News.
2.—Royal Flying Corps. (Cuerno Real de Aviación).
3.—Entry of General Allenby into Jerusalem. (Entrada en Jerusalén victoriosa, y el vencedor Almeyra through London. (Las tropas no temericanas pasando por las calles de Londres).
4.—Pictorial News.
5.—Royal Flying Corps (Cuerno Real de Aviación).
6.—Mesopotamia Campaign. (Campaña de Mesopotamia).
7.—Historic Procession through London. (Procesión histórica en Londres).
El producto de la exhibición se destinará a beneficio de la Cruz Roja Británica.

Los pesames para don Isidoro Heilbrón, hermano de don Mauricio, quien residía en Limón, deben dirigirse a esta capital, pues él llegó en la tarde de ayer y permanecerá por varios días en la residencia de la familia. Renovamos a las estimadas familias Heilbrón y Young el testimonio de nuestra sentida condolencia.

LA SUSCRIPCION AL EMPRES TITO FRANCES DE LA LIBERACION DEL TERRITORIO

No ha cesado ni un momento el entusiasmo por la suscripción de bonos al Cuarto Empréstito Francés de la liberación del territorio, con tan feliz suceso iniciada en Costa Rica.

Y a fin de que puedan obtener bonos las numerosas personas que le desean ardentemente pero que solo pueden adquirirlos en condiciones ventajosas, la casa bancaria de Mr. John M. Keith, que está noblemente empeñada en elevar esa suscripción a los mayores límites, ha tenido una idea magnífica: la de ceder bonos a crédito, que irán siendo pagados en condiciones satisfactorias.

Nos complace mucho esta iniciativa, que también acrecerá con satisfacción los aliados costarricenses.

EL ACONTECIMIENTO DEL PROXIMO SABADO SERA LA EXHIBICION DE PELICULAS DEL GOBIERNO BRITANICO

Para todos aquellos a quienes la verdad histórica tenga siempre un atractivo nuevo que ofrecerles, será ocasión propicia la que se les presentará, asistiendo al Teatro América el próximo sábado a las ocho y media p. m. con el objeto de presenciar la exhibición de las películas del Gobierno Británico sobre la Guerra, cuyo término estamos ya por fortuna celebrando. El programa es de lo más atrayente. Será un desfile pintoresco de lugares en que la guerra ha trazado su tremenda decoración de fuego y saqueo.

El programa es el siguiente:
1.—Pictorial News.
2.—Royal Flying Corps. (Cuerno Real de Aviación).
3.—Entry of General Allenby into Jerusalem. (Entrada en Jerusalén victoriosa, y el vencedor Almeyra through London. (Las tropas no temericanas pasando por las calles de Londres).
4.—Pictorial News.
5.—Royal Flying Corps (Cuerno Real de Aviación).
6.—Mesopotamia Campaign. (Campaña de Mesopotamia).
7.—Historic Procession through London. (Procesión histórica en Londres).

Los pesames para don Isidoro Heilbrón, hermano de don Mauricio, quien residía en Limón, deben dirigirse a esta capital, pues él llegó en la tarde de ayer y permanecerá por varios días en la residencia de la familia. Renovamos a las estimadas familias Heilbrón y Young el testimonio de nuestra sentida condolencia.

LA SITUACION HALAGUENA DEL BANCO INTERNACIONAL DE COSTA RICA

Publicamos en seguida el Informe presentado a los Miembros de la Junta Directiva del Banco Internacional por el señor Administrador del mismo, relativo al año económico que terminó el 31 de octubre próximo pasado. Nos complace en hacer esta publicación, porque el país verá con agrado, y quizá con no poca sorpresa, que aquel establecimiento de crédito, acerca del cual se hicieron conjeturas pesimistas en diciembre del año anterior, a causa de haberse visto el Gobierno en la necesidad de retirar de él los intereses de los Bonos Refundidos de 1911, y los dividendos correspondientes a ellos, para el pago de urgentes deudas en el extranjero, lejos de haber experimentado los quebrantos que algunos previeron en la marcha sucesiva del Banco, éste se ha fortalecido más aún en el ejercicio económico de este año, y su capital en metálico se ha acrecido en cantidad considerable.

En efecto: cuando en diciembre próximo pasado dispuso el Gobierno retirar los fondos a que hemos hecho referencia, la cantidad en oro existente en el Banco Internacional era de \$285,899.49. Retiró el Gobierno las sumas dichas, que se creyó saldrían de las cajas del Banco para no volver, y hoy la existencia en oro es de \$453,944.82, es decir, que sobrepasa a la anterior en \$168,045.33, lo que significa que durante lo que va corrido de este año, le ha entrado al Banco Internacional mayor cantidad en oro, que la que le salió por el retiro de los fondos hecho por el Gobierno.

La situación actual del Banco Internacional no puede ser, pues, más halagüeña; y sin con la circunstancia dicha, y con la crisis general de los negocios que no permite ir sino muy prudentemente en la exigencia de los créditos a su favor, ha podido colocarse en el magnífico estado de que da cuenta el Informe que se leerá en seguida, es lógico presumir que a medida que las circunstancias mejoren — y mejorarán mucho con la paz europea que ya se anuncia para fecha cercana — esta situación del Banco se hará cada día más sólida, y no muy tarde podrá satisfacer con el acervo de su capital monetario, las necesidades todas de nuestra agricultura, industrias y comercio, que es el objeto que aquella institución, se propone.

INFORME DEL DIRECTOR DEL BANCO INTERNACIONAL DE COSTA RICA AÑO ECONOMICO 1917-1918

Noviembre 4 de 1918

Sres. Miembros de la Junta Directiva: En cumplimiento de la disposición del artículo 14 del Reglamento Interior del Banco, me es raro presentar a Uds. el informe relativo al año económico que terminó el 31 de octubre próximo pasado, y los anexos correspondientes que contienen los resultados del arqueo de la Caja, de la inspección de los valores existentes en Cartera, y de las operaciones del Balance General practicado todo por las personas nombradas al efecto.

Durante el lapso a que me refiero el Banco ha obtenido una ganancia bruta de \$293,892.50 y líquida de \$150,019.05; además tenemos una cuenta de \$156,755.68 de intereses no cobrados aún que no podemos considerar como una ganancia efectiva este año.

Esta ganancia líquida os recomiendo distribuir así:
Primer Fondo Reserva \$ 142,139.05
Fondo de Reserva Legal 7,500.00
\$ 150,019.05

Capital \$ 2,090,000.00
Primer Fondo Reserva 1,208,419.05
Reserva Legal 5% 69,795.00
Reserva Sauamiento 50,000.00
\$ 3,409,214.05

Si bien esa ganancia acusa una baja en relación con la del año económico anterior, débese esto al cumplimiento del criterio adoptado por la Directiva en cuanto a la conveniencia del saneamiento inmediato de créditos dentro de la más estricta severidad, para constituir un Activo real y eficaz, base de la confianza pública, que da estabilidad y seguro apoyo a nuestras emisiones de papel moneda.

Integrada nuestra Directiva por el personal nombrado en Acuerdo del Poder Ejecutivo de 8 de diciembre último, entró ésta a funcionar el 10 del mismo mes, enfrentándose desde luego a las aperezas de la situación creada por imprevistas suspicacias a que dieron lugar las disposiciones del Decreto Legislativo No. 7 de 8 del citado diciembre, en virtud de las cuales se destinaron al pago de las Deudas Externas del Gobierno, los intereses de los Bonos Refundidos de Oro de 1911, de propiedad del Estado, y los dividendos que a dichos valores correspondían.

La índole del presente informe, en cerrado dentro de estrechos límites no me permite analizar punto por punto las diversas concurrencias que tal situación motivaron y exponer los varios problemas que hubieron de resolverse para mantener incólume el crédito del Banco así como el curso de sus operaciones; y vana sería mi tarea si al hacer este análisis y exposición tratara de combatir los móviles que dieron lugar a ese orden de cosas adverso porque bastará para mi intento presentar los resultados de la actuación basada en las disposiciones del artículo 30. de la citada Ley.

En efecto, el oro existente cuando la Directiva actual tomó a su cargo el manejo del Banco, ascendía a la cantidad de \$385,899.49, y en el curso de los diez meses posteriores, no solo

EL IRAZU CUANDO EL LEON DUERME...

Por un lado el "escándalo" de la inesperada y enorme baja de los cambios; por otro, el "bombazo" terrible de don Julio, el de Heredia, fijando el precio del café a un tipo inconcebible, lo que no ha dejado de producir conmoción general; luego, los "noticiones" de Europa; la polémica establecida entre los rufinados apostoles de la enseñanza para probar quién ha servido mejor a la juventud estudiosa y ha enseñado más, resultando que ninguno ha hecho bien su tarea; los proyectos económicos de don Enrique el de Hacienda, encaminados a establecer nuevas contribuciones a las Areas del Banco que ya nos ahogan; los rumores políticos que no faltan, a cual más alarmista; las picardías de ciertos comerciantes que aprovechando la situación explotan criminal y alevosamente al sufrido pueblo; el dengue; las fechorías de la plaga de rateros y ladrones que invaden esta capital; los escándalos del juego y de la prostitución; y mil pestes, desgracias y molestias más, que desde hace tiempo traen a los poseedores a tan mal traer, nos hacen olvidar la actividad del formidable coloso del Este, el Irazú que al decir de las gentes que han visitado últimamente sus cráteres, ha entrado en tranquilidad casi absoluta.

Buena noticia...? No tal; porque, cuando el León duerme...

nos hemos reintegrado de la suma entregada al Gobierno, en virtud del Decreto citado, sino que tenemos un excedente de \$68,045.33; esto es, tenemos ahora en las Areas del Banco en colones oro y oro americano al cambio legal, la suma de \$453,944.82, con la halagüeña perspectiva de que seguiremos obteniendo este beneficio ya sea en moneda o en barras, por el curso natural de los negocios y por el ensañarse de éstos mediante la evolución favorable de que adelante trataré; proporcionalmente así el mayor respaldo posible a los billetes a más de las bien sazonadas garantías de los Pagares e Hipotecas acumuladas en Cartera.

La Directiva, después de una nueva organización económica, ha tratado de secundar eficazmente dentro de los alcances que la situación del Banco lo ha permitido, el fin primordial que animó la creación del Establecimiento, cual es el fomento de la agricultura e industrias mediante las facilidades del crédito racional bien discernido, en esta tarea se ha alejado resultados de mutuo beneficio, no obstante que nuestro impulso no ha podido correr con la amplitud deseada ante los obstáculos que nos han colocado los varios aspectos de los problemas que con frecuencia nos presenta la crisis por que estamos atravesando, derivada de la crisis mundial que ha introducido el desencanto en todos los organismos de la vida económica de las naciones.

Tales problemas han surgido, principalmente por el poco capital del Banco, colocado casi en su totalidad; por la prudencia obligada en los cobros de los créditos otorgados; por las medidas dictadas para el saneamiento de éstos y por la escasez de medio circulante monetario; y en esta lucha de dificultades se ha movido nuestra política administrativa, viniendo al fin y sosteniendo el Banco en el buen pie de crédito de que disfruta, conforme la situación expuesta en los documentos anexos.

En estas condiciones vamos a recibir ahora los grandes beneficios que otorga a la Institución el Decreto No. 6 de 5 de octubre p.p.d., para el lleno de sus fines, proporcionándole recursos suficientes con que atender las demandas de la agricultura, de las industrias y en general de los esfuerzos varios del trabajo, dando así vigoroso empuje a la vida de la nación con el acrecentamiento de la riqueza pública.

Se reflejará nuestro empeño especialmente en el apoyo que debe darse a las Juntas Agrícolas que han venido funcionando sin interrupción, porque éstas atienden las necesidades de los agricultores en pequeño, que constituyen la mayoría del gremio de la República.

Ampliados, en virtud de las disposiciones del Decreto dicho, los recursos del Banco, debe naturalmente ampliarse asimismo su esfera de acción para que responda debidamente a sus fines, y con tal propósito se ha hecho preciso introducir algunas reformas a sus Reglamentos, porque inspirados éstos dentro del criterio que imponían los limitados recursos de que se disponía al tiempo de la creación del Establecimiento, se impone ahora un cambio en algunos puntos para acomodar a que el Reglamento a la situación actual.

Las reformas están basadas en los siguientes propósitos de la Directiva:
1o.—Dar mayor amplitud a los créditos para cada individuo o entidad, limitados ahora a \$20,000.00.

2o.—Facultad de aceptar como garantías directas las hipotecas urbanas y la prenda agraria ganadera e industrial y valores comerciales, bajo la condición estricta de que el producto del préstamo se destine exclusivamente a su objeto o sea el fomento de la agricultura, de las industrias o del comercio de exportación.

3o.—Modificación de varios puntos que regulan la Sección Hipotecaria que se llamará "CREDITOS AGRICOLAS E INDUSTRIALES A LARGO PLAZO".

No entro a detallar las consideraciones que nos han movido para las reformas propuestas, porque resultaría demasiado extenso el presente informe y porque en la sola lectura de nuestro Reglamento, no escaparé a nadie la conveniencia de estas ampliaciones, en relación con los valiosos cambios operados en la vida del Banco.

Para terminar este informe pídame decir, en honor al Gobierno y en bien del país, que el Servicio del Empréstito Francés ha sido atendido debidamente, remesando este Banco semestralmente, los valores que con tal objeto fueron entregados por la Administración General de Rentas Públicas.

De Uds., con toda consideración y respeto, me es raro suscribirme ateuo y seguro servidor,
BANCO INTERNACIONAL DE COSTA RICA
JUAN B. QUIROS, Director.

Quiere Ud. preservarse del Trancazo?

Tenga en su casa un vaso de MENTHOLATUM

El remedio infalible DE VENTA EN LAS BOTICAS UNICOS AGENTES: LUIS ARONNE & Co. SAN JOSE, COSTA RICA

CAMARA DE DIPUTADOS MACHACANDO SOBRE INTRUCCION PUBLICA

Leida y aprobada el acta de la sesión anterior, fué aprobada y firmada.

EXPLORANDO LA OPINION DE DIPUTADOS Y SENADORES

El proyecto del Ejecutivo encaminado a pensar a las víctimas de la catástrofe del Principul, cuenta con la aceptación unánime de la Cámara de Diputados.

Este respecto, nosotros exploramos ayer la opinión de los congresistas y llegamos a aquella conclusión.

No podríamos decir lo mismo respecto al proyecto económico del señor Ministro de Hacienda, en lo que respecta a la creación de nuevos impuestos. Algunos diputados consideran que la Nación está hoy muy recargada de contribuciones para imponerle otras nuevas.

Pero si están de acuerdo diputados y senadores, con la tesis que sustenta el Ministro de q' para las finanzas del Gobierno conviene normalizar la situación en lo referente a la deuda pública flotante para fortalecer el crédito nacional, bastante afectado por esa situación.

La base del arreglo está en la creación de esa nueva renta destinada a pago de intereses y amortización; cómo intentar, pues, llegar a un fin determinado y conveniente rechazando la segunda parte de ese programa económico del Ministro, esto es, la que se refiere a la creación de los nuevos impuestos?

Ilusión, fantasía es imaginar que de las rentas generales nacionales se pudiera destinar suma de dinero alguna para hacer frente a aquellas obligaciones. No es posible.

Así, pues, sin la creación de esa nueva renta, no se podría llegar a alcanzar la finalidad que persigue el proyecto del señor Ministro.

De la explotación de dos viejos — el del fumado y el del juego — salió la suma de dinero necesaria para que el Ejecutivo pueda atender a las obligaciones de crédito a que nos referimos, con la circunstancia de que el procedimiento es de abierto proteccionismo para la industria tabacalera nacional.

En fin, este proyecto será muy discutido en el Congreso porque, como manifestamos ayer, pareciera tener apóstrofes entre diputados y senadores, aunque creemos que están en minoría los que lo adversan.

De grado para maestros y lo cumplir, desde luego. Todo esto no fué previsto al formularse el presupuesto de Instrucción Pública. Y me cabe la satisfacción de anunciar que el Jefe de Enseñanza estudia un proyecto que me ayudará a la provincia del Guanacaste.

PRESIDENTE: El señor Alvarado ha contestado muy bien al señor Molina y debe agregar que el señor Miller, como hijo también de aquella provincia se interesa porque sus plausibles deseos se practiquen y respecto a qué el señor Ministro debió proponer en nota aparte la nueva ampliación a la Cámara, le diré al señor Molina, que habiendo conversado con el señor Villar, quien estaba de acuerdo con el señor Ministro de Instrucción Pública, me habló en los mismos términos que el señor Alvarado y convenimos en que por medio de una moción se haría el trabajo.

MOLINA: He oído las razones expuestas por el señor Alvarado y he estado en mis dudas. Me parece muy dadas una ley que no fué bien estudiada.

ACOSTA: Pronunció un concepto en su discurso en defensa de la moción del señor Alvarado haciendo resaltar los grandes beneficios que las escuelas reportan al Estado, para las cuales no debemos escatimar un centimo.

BEECHER: Se declaró en contra, manifestando que si el Ejecutivo no pidió más que \$ 43,000.00 es porque está era lo que necesitaba para ese ramo.

Puesta a votación la moción del señor Alvarado, fué aprobada.

A las cuatro y cincuenta de la tarde se levantó la sesión.

¡CL PJP P

CASA

Desee tomar en arrendamiento una buena casa amueblada, contra señores. CHAS N. PIRIE y Sasso Pirie.

AVISO

Teniendo que ocuparme de otros negocios, vendo "La Cigarrería Moderna".

SASTRERIA Y CAMISERIA BELGRAVE

Se ha trasladado la SASTRERIA Y CAMISERIA BELGRAVE a la calle de la "Alfombra", donde se encontrará un gran surtido de Casimires de todos precios, baratos y de gran lujo. Camisetas y Ropa Interior de suaves telas y bien hechas. Sacos de drill y de alpaca. Ropa hecha para niños de 10 a 14 años y muchas otras cosas buenas y baratas.

RECETA PARA ENNEGRECER EL PELO CANOSO

Composición Casera que borra las Canas y quita Caspa

Legación Italiana

El Ministro de Italia y la Señora de Notari, en ocasión del fausto aniversario del nacimiento de Su Majestad el Rey de Italia, Victor Manuel III, tendrán el honor de recibir al Honorable Cuerpo Diplomático y Consular y sus distinguidos Damas, a la Colonia Italiana y familias y a los simpatizadores de la causa italiana, el lunes 11 del corriente desde las 3 hasta las 6 de la tarde.

EL DIA PARLAMENTARIO CAMARA DE SENADORES

LA NOTA DEL SECRETARIO LANSING

(VIENE DE LA 1a. PAGINA)

Abierta la sesión, la Secretaría da lectura a un proyecto de ley, remitido por la Corte Suprema de Justicia...

Pasó a la Comisión de Legislación. Luego el señor Smyth, hace observar, con motivo de las mociones del señor Astúa para establecer las penas...

El señor Astúa, explica que ahora no podrá burlar esa pena, por cuanto que las autoridades podrán tener siempre a la vista...

Artículo 475. — El funcionamiento de policía que de cualquier modo tolere a subditos los lugares de escañolo o casas de juego prohibido...

En caso de ser tal tolerancia el resultado de un concierto entre el funcionario y el dueño del establecimiento...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

JARDINERIA "LA CAMELIA"

Esta acreditada jardinera ofrece a su numerosa clientela la selección más esmerada y el cumplimiento más estricto en los encargos que se le ordenen para el Día de Fianados...

MOVIMIENTO DIARIO

Viernes, 8 de Nov. de 1918.

SANTOS: Los cuatro mártires coronados. San Godefrido, Obispo de Amiens y San Mauro, Obispo de Sens...

PASAPORTES Domingo G. Díaz Vidal, para Colón. Libardo Botero Gómez, para Colombia...

BOTILES CONTINENTAL: Francisco Luis Enriquez, M. Ferrata, R. E. Richardson, Pedro Casale...

NACIMIENTOS Maximiliano de Alberto Pacheco Cabezas y Christiana Cooper, Simona, de Pedro Meléndez Ocampo...

DEFUNCIONES Cipriano Leitón, 40 años, San José; Manuel Heilbrunn, 49 años, San José...

VISTAS PARA HOY SALA 1a. APELACIONES: Mortal, Juan Solano Jiménez, Desahucio, Nicolás Ureña...

HOSPITAL DE SAN JUAN DE DIOS Horas para recibir a los enfermos de 8 a 10 de la mañana y de 2 a 5 de la tarde...

MARITIMAS PUNTARENAS, 7 de Noviembre. Hoy a las 1 y media a. m. fundó vapor norteamericano NEW FORT...

responsabilidad habida entre el Presidente de los Estados Unidos y el Gobierno alemán. Con sujeción a los requisitos siguientes, declaran su asunción a celebrar la paz con el Gobierno alemán...

He recibido instrucciones del Presidente para decir que él está de acuerdo con la interpretación que se da en el último párrafo del memorándum...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

Artículo 357. — El que haciendo uso de concesiones gratuitas otorgadas por la ley en bien de la agricultura, hubiere entrado en posesión de un terreno baldío...

EL SEGUNDO NUMERO DEL PERIODICO "LA IDEA" DE OROTINA

Hemos tenido el gusto de recibir el número 2 del periódico "La Idea", que en Orotina dirige don Mariano Arce Vargas...

He aquí el sumario de su contenido: I. Editorial, II. Homenaje a los muertos, por Mariano Arce Vargas...

Como se ve, contiene lectura variada e interesante y deseamos que progresivamente se convierta en un semanario con el concurso del público de Orotina y de sus alrededores.

El alza del precio del café para el país un acontecimiento extraordinario. Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor...

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

Quien se detenga a reflexionar detenidamente acerca de los beneficios que reportaría al pequeño agricultor esta nueva situación, convendrá con nosotros en que ha sido resuelto un problema económico-agrícola de la más grande importancia.

PERSONALES Y SOCIALES

ENFERMOS — Don Joaquín Barrionuevo se encuentra enfermo desde hace varios días. Desearnos su restablecimiento...

— Han restablecido de la dolencia que les aquejaba la señorita Leocadia y don Recaredo Aguilar. — La señorita Sarita Calvo, Maestra de la Escuela Superior de Niñas Número 2, ha estado enferma desde hace varios días...

— Desde hace varios días regresó a la Línea de Limón y se encuentra ya restablecido de la dolencia que le aquejó, el estimable caballero Mr. A. T. Harrison.

— Guarda cama la señorita María Cristina Cañas. Por su completo restablecimiento formulamos nuestros votos.

— En la ciudad de Alajuela se encuentra enfermo el Dr. don Solón Núñez.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— En la ciudad de Alajuela se encuentra enfermo el Dr. don Solón Núñez.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

— Don José Rafael Peralta saldrá en breve para los Estados Unidos.

— Con motivo del fallecimiento de su hermano don Mauricio, llegó a ayer a esta capital don Isidoro Heilbrunn.

— Presentamos nuestro saludo a don Agustín Gutiérrez quien ha regresado de El Salvador después de una corta ausencia.

— Se espera que llegará a esta capital en la semana próxima don Jorge Wilson y su familia.

— Don José J. Rivera y señora, llegaron de Cartago.

— De Turrialba llegaron a Cartago el Lic. don Manuel Echeverría Aguilar y su señora esposa.

AVISOS DE OCASION

Las condiciones que rigen para los anuncios en esta sección son las siguientes: Se cobrará un mínimo por VEINTE PALABRAS UN COLON POR INSERCIÓN

Cada cinco palabras o fracción de exceso valen DIEZ CENTIMOS por inserción. No se publicarán anuncios por menos de CUATRO INSERCCIONES.

COMPRO máquina de accionar buen estado, adaptable a fuerza hidráulica sistema turbina, cilindro circular. Propuestas a Manuel Navarro H. Poas. 4387-8 Nov.

LECHEROS VENDO BARATO: VARIOS juegos tarros extráñeros aparatos, albardas, descremadora, carretón aporado para reparar leche, mulas y caballos de carga y tiro. J. Díaz Grullas, "Al Siglo Nuevo" 4388-8 Nov.

FRENTE A LA FABRICA DE Mosaicos Lesmes Jiménez alquila un entendedor con Harro Estigarribia, calle Comercio, 4375-7 al 19 Nov.

FINCA COMPRO UNA DE CAFE o patrones de buen tamaño. Alquila en su contra temporales en barrio sano. Diríjase apartado 682. 4371-7 al 10 Nov.

SE VENDE BARATO UN CAMPEON, dos piladores, una turbina, un molino, cilindros, pecheros y catarinas. Entendese con don José Rodó 4380

FOR RENT A FURNISHED apartment in the Barrio de Amón, bed room, bath, kitchenette, dining room, club area. María Nogueira. Telephone 4 Tres Ríos 4373-6 al 9 Nov.

GRATIFICACION SE DARA a quien informe en el SIGLO NUEVO de un perro grande, color carne, con pecho, panza, frente patas y punta de la cola blancas, orejas cortadas. Se llama CTELO 4374-6 Nov.

VENDO MI CAFETERIA - El Pato Cojo. Para informes en la misma. 4349-5.

PORTAMONEDA DE PLATA con una llave perdida a el. Perdida de la casa de Mrs. Smith a la Iglesia Protestante. Se gratificará a quien la presente a Mrs. F. P. Smith 4368-5 al 8 Nov.

VENDO MIS CASAS Magnífica situación y precio conveniente, Eugenio de Benedictis. 4367-5 al 12 Nov.

NEGOCIO DE PUPERIA con patente se vende situado 400 varas al Sur de la Botica Francesa. Informar a Juan Rescia alto de la Estación Atlántico. 4366-5 al 8 Nov.

SACOS SACOS, SACOS, nuevos y usados de todas clases tamaños y precios. Informar a Eugenio de Benedictis. 4366-5 al 8 Nov.

25 COLONES DE GRATIFICACION a quien me informe de un caballo azulejo oscuro, cabeza y cola blancas, crin recortada, se pulea, marcado en la pata izquierda con A.R. al monograma y un 2. Gralado Tejada. 4343-30 al 8 N.

EL NIÑO QUE SUFRE DE ESTREÑIMIENTO NO QUIERE JUGAR NI SE RIE.

¡Mamá! Sus niños no son intranquilos ni malhumorados por naturaleza. Fíjese a ver como tienen la lengua; así sucia es señal evidente de que el estómago, hígado e intestinos delicados necesitan un laxante.

Cuando el niño está indiferente, pálido, febril, resfriado, tenga el aliento fétido, mal de garganta, no coma, no duerma ni funcionen bien sus intestinos; si tiene dolores de estómago, o diarrea, acuérdesse que un laxante suave para los intestinos es el primer tratamiento necesario.

Nada igual al Jarabe de Higos "California" en enfermedades de los niños; déle una cucharadita y en pocas horas desaparecerá el estreñimiento venenoso, bilis ácidas y alimento "de fruta" muy agradable al paladar, y es siempre eficaz para los órganos anteriores. Las direcciones para tomarlos, y su niño estará sano y contento otra vez. Todos los niños encuentran este inofensivo y delicioso "laxante" o, tanto los niños de todas las edades como los adultos, vienen impresos en cada botella.

Téngalo siempre a la mano. Un poco que se le dé hoy, salvará a un niño enfermo mañana; pero compre el genuino. Pídale a su boticario el genuino. Pídale a su boticario el genuino. Pídale a su boticario el genuino.

¡Mamá! Sus niños no son intranquilos ni malhumorados por naturaleza. Fíjese a ver como tienen la lengua; así sucia es señal evidente de que el estómago, hígado e intestinos delicados necesitan un laxante.

Cuando el niño está indiferente, pálido, febril, resfriado, tenga el aliento fétido, mal de garganta, no coma, no duerma ni funcionen bien sus intestinos; si tiene dolores de estómago, o diarrea, acuérdesse que un laxante suave para los intestinos es el primer tratamiento necesario.

Nada igual al Jarabe de Higos "California" en enfermedades de los niños; déle una cucharadita y en pocas horas desaparecerá el estreñimiento venenoso, bilis ácidas y alimento "de fruta" muy agradable al paladar, y es siempre eficaz para los órganos anteriores. Las direcciones para tomarlos, y su niño estará sano y contento otra vez. Todos los niños encuentran este inofensivo y delicioso "laxante" o, tanto los niños de todas las edades como los adultos, vienen impresos en cada botella.

Téngalo siempre a la mano. Un poco que se le dé hoy, salvará a un niño enfermo mañana; pero compre el genuino. Pídale a su boticario el genuino. Pídale a su boticario el genuino.

¡Mamá! Sus niños no son intranquilos ni malhumorados por naturaleza. Fíjese a ver como tienen la lengua; así sucia es señal evidente de que el estómago, hígado e intestinos delicados necesitan un laxante.

Cuando el niño está indiferente, pálido, febril, resfriado, tenga el aliento fétido, mal de garganta, no coma, no duerma ni funcionen bien sus intestinos; si tiene dolores de estómago, o diarrea, acuérdesse que un laxante suave para los intestinos es el primer tratamiento necesario.

Nada igual al Jarabe de Higos "California" en enfermedades de los niños; déle una cucharadita y en pocas horas desaparecerá el estreñimiento venenoso, bilis ácidas y alimento "de fruta" muy agradable al paladar, y es siempre eficaz para los órganos anteriores. Las direcciones para tomarlos, y su niño estará sano y contento otra vez. Todos los niños encuentran este inofensivo y delicioso "laxante" o, tanto los niños de todas las edades como los adultos, vienen impresos en cada botella.

Téngalo siempre a la mano. Un poco que se le dé hoy, salvará a un niño enfermo mañana; pero compre el genuino. Pídale a su boticario el genuino. Pídale a su boticario el genuino.

¡Mamá! Sus niños no son intranquilos ni malhumorados por naturaleza. Fíjese a ver como tienen la lengua; así sucia es señal evidente de que el estómago, hígado e intestinos delicados necesitan un laxante.

Cuando el niño está indiferente, pálido, febril, resfriado, tenga el aliento fétido, mal de garganta, no coma, no duerma ni funcionen bien sus intestinos; si tiene dolores de estómago, o diarrea, acuérdesse que un laxante suave para los intestinos es el primer tratamiento necesario.

Nada igual al Jarabe de Higos "California" en enfermedades de los niños; déle una cucharadita y en pocas horas desaparecerá el estreñimiento venenoso, bilis ácidas y alimento "de fruta" muy agradable al paladar, y es siempre eficaz para los órganos anteriores. Las direcciones para tomarlos, y su niño estará sano y contento otra vez. Todos los niños encuentran este inofensivo y delicioso "laxante" o, tanto los niños de todas las edades como los adultos, vienen impresos en cada